

932/12/04

Aleš Kubísek
Starosta obce Valeč
Náměstí 119
364 55 Valeč

Dne: 14.11.2018

Věc: Žádost o poskytnutí informace dle zákona 106/1999 Sb.

Vážený pane starosto,

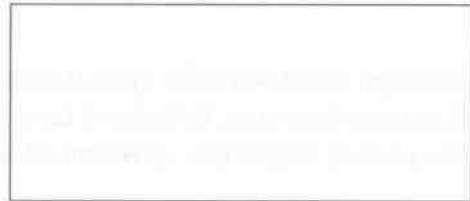
předkládám Vám žádost o zaslání zvukového záznamu z jednání 1. VZOZ.

Svou žádost opírám o stanovisko Odboru dozoru a kontroly veřejné správy územních samosprávných celků MV ČR, metodické doporučení k činnosti č. 2.

Žádám o zaslání záznamu na e-mailovou adresu [redacted] samozřejmě s případnou nutnou anonymizací chráněných údajů.

S pozdravem

Na základě balančního testu při anonymizaci osobních údajů v odpovědi byla dána přednost obecnému nařízení č. 679 o ochraně osobních údajů GDPR před zákonem 106.



Váš dopis/zn. :

Naše zn.: 932/18/OÚ

Vyřizuje: Lindáková

Dne: 27.11.2018

ROZHODNUTÍ

Starosta Obce Valeč jako povinný subjekt dle § 2 odst. 1 zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „InfZ“) rozhodl v souladu s ustanovením § 14 InfZ o žádosti *** ze dne 14. 11. 2018 o žádosti poskytnutí následujících informací:

žádost o zaslání zvukového záznamu z jednání 1. VZOZ

takto:

- I. Žádost žadatele *** ze dne 14. 11. 2018 o zaslání zvukového záznamu z jednání 1. VZOZ § 4a InfZ, ve znění pozdějších předpisů, se poskytuje na elektronickém nosiči.

Odůvodnění výroku I. rozhodnutí:

Starosta Obce Valeč v Čechách jako povinný subjekt dle § 2 odst. 1 zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „InfZ“) rozhodl v souladu s ustanovením § 14 InfZ o žádosti *** ze dne 14. 11. 2018 o poskytnutí informací uvedených ve výroku rozhodnutí pod bodem I.

Dle ustanovení § 3 odst. 3 zákona o svobodném přístupu k informacím *se informací pro účely tohoto zákona rozumí jakýkoliv obsah nebo jeho část v jakékoliv podobě, zaznamenaný na jakémkoliv nosiči, zejména obsah písemného záznamu na listině, záznamu uloženého v elektronické podobě nebo záznamu zvukového, obrazového nebo audiovizuálního.*

Jelikož žadatel požaduje zvukový záznam z 1. jednání zastupitelstva obce (myšleno po volbách), tak tento mu bude poskytnut na CD nosiči. CD nosič je připraven v úřední hodiny na obecním úřadě obce, kde bude žadateli předán.

K otázce povinného subjektu:

Dle ustanovení § 2 odst. 1 zákona o svobodném přístupu k informacím **jsou povinnými subjekty, které mají podle tohoto zákona povinnost poskytovat informace vztahující se k jejich působnosti, státní orgány, územní samosprávné celky a jejich orgány a veřejné instituce.** V projednávané věci tak



povinným subjektem může být buď obec Valeč, případně Obecní úřad Valeč, případně starosta obce, či zastupitelstvo obce. Vzhledem k tomu, že Váš dotaz byl adresován přímo starostovi obce, tak tento jako povinný subjekt (viz. vysvětlení výše) o Vaší žádosti rozhodl.

Poučení:

Proti tomuto rozhodnutí lze podat odvolání, a to ve lhůtě do 15 dnů ode dne doručení písemného vyhotovení tohoto rozhodnutí. Odvolání se podává ke Krajskému úřadu Karlovarského kraje na adresu sídla Karlovy Vary, Závodní 353/88, 360 06 Karlovy Vary – Dvory prostřednictvím obecního úřadu obce Valeč v Čechách.

.....
Aleš Kubísek
Starosta Obce Valeč

Na základě bilančního testu při anonymizaci osobních údajů v odpovědi byla dána přednost obecnému nařízení č. 679 o ochraně osobních údajů GDPR před zákonem 106.

Žádost a protokol o nahlížení

Dne 29. 11. 2018

Čj.: 946/18/OU P.Ú.: /

do spisů a dokumentů Obce Valeč v souladu s § 16 zákona o obcích (128/2000 Sb.) a zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím viz : odst. 7. „Povinnosti a postup při vyřizování žádostí o poskytnutí informací“

Dne 29. 11. 18 poř. č. nebo čj.:

Žadatel jméno a příjmení [redacted]

trv. bydliště [redacted]

rok nar.: [redacted]

Požadavek k nahlédnutí do : ZÁKAMU 1 V707

Požadavek na kopii 1 (ano/ne) ks 1 cena dle saz.

Vztah k požadavku :

(~~je~~ není účastníkem řízení, věci,)

Pozn.: Občan obce nad 18 let, majitel nemovitosti v k.ú. a cizí stát.přísluš. s trval. pobytem v obci § 16 může zdarma nahlížet do zápisů a usnesení ZO, dále do usnesení a rozh.výborů – NE ZÁPISŮ, rozpočtů obce = návrh a závěrečný účet. !) Další individuální požadavek schválí starosta obce, jako vedoucí OÚ....

Nahlížení ukončeno : dne a hodina : 29. 11. 18 11.40 Podpis žadatele [redacted]
Výše uvedený žadatel byl seznámen s režimem Obecného nařízení Evropského parlamentu a Rady EU o ochraně osobních údajů (GDPR) a seznámení porozuměl.

Pracovník OÚ potvrzuje, že byl nahlížení celou dobu přítomen a že nedošlo při nahlížení k úniku informací = ochrana osobní údajů z evidencí a dokumentů , či jiných nepovolených informací.

podpis prac.OÚ [redacted] dne : 29. 11. 2018 č. dokl. P12000411

OÚ Valeč , Náměstí 119, 364 55 Valeč, tel.353 399 700, email:podatelna@valec.cz
(jen s elektron.podpisem, jinak jen dotazy)

Na základě balančního testu při anonymizaci osobních údajů v odpovědi byla dána přednost obecnému nařízení č. 679 o ochraně osobních údajů GDPR před zákonem 106.